

TELEFONO N. 2  
CASILLA CORREO 49

# EL SUR

CORREO ARGENTINO  
TAPIFA REDUCIDA  
CONCESION N.º 1817

Periódico semanal fundado el 24 de Mayo de 1913

PRECIO DE SUSCRIPCION

Interior, por año... \$ 15.00  
Id > 6 meses > 7.50

Año XXVI

Puerto Deseado, (Territorio de Santa Cruz) Junio 8 de 1940

N.º 1.525

## Inició su nueva ofensiva el ejército nazi sobre la línea del Somme en direc. a París

Por primera vez París fue bombardeada por aviones nazis

París, junio 3.—A las 13.20 horas comenzaron a funcionar las sirenas de alarma de esta capital y poco después se avistaban sobre el cielo parisiense alrededor de 250 aviones nazis de bombardeo. Funcionando con toda rapidez la artillería antiaérea obligaba a los aparatos atacantes a volar a gran altura mientras numerosos aviones franceses de caza levantaban vuelo para combatirlos. 1000 bombas de toda potencia fueron lanzadas por las máquinas enemigas cayendo algunas en lugares céntricos y la mayor parte en los arrabales de la ciudad, siendo alcanzadas por los explosivos algunas escuelas y un hospital.

El saldo trágico de este primer ataque que sufre la capital francesa es de 254 muertos y 600 heridos. Por su parte el enemigo perdió 16 máquinas, derribadas por los cazas y los antiaviones, siendo destruidos 5 cazas franceses.

Poco después del ataque una emisora parisiense transmitió un mensaje dirigido al gobierno alemán anunciándole que serían tomadas represalias y que en adelante la aviación francesa actuaría implacablemente.

En Berlín, refiriéndose a esta acción aérea se dijo oficialmente que es tan solo un preliminar del ataque más gigantesco que habrá sufrido Francia en su historia.

Fue completada la evacuación en Dunkerque

París, junio 3.—Hoy fue embarcado en Dunkerque el último contingente de las tropas que constituyeron el ejército del norte y al terminarse la evacuación abandonaron el puerto las naves de guerra que habían protegido la difícil operación.

Esta se realizó por medio de 600 buques de todas clases, algunos de los cuales realizaron varias veces la travesía del Canal, apo-

## Italia toma sus últimas disposiciones al ordenar a los buques italianos entrar a puertos neutr.

yados por 220 naves de guerra que oponían su artillería a la de los nazis y sus antiaviones a los bombarderos alemanes.

Al darse por terminada la operación se habían embarcado, no sin tener que lamentar algunas pérdidas, 335.000 soldados franco-británicos. Las pérdidas en vidas sufridas por el ejército del norte se estiman en 1/5 de sus efectivos, lo que sería un porcentaje muy inferior al de las bajas alemanas. En cambio todos los puertos del Canal de la Mancha, inclusive Dunkerque, al que entraron los alemanes una vez completada la evacuación, están en poder de los nazis y el ejército ha perdido toda su artillería y sus elementos de movilidad, que han caído en poder del enemigo.

También se han perdido durante la evacuación siete destructores y 16 buques de transporte.

La lucha continuaba sin variantes en el Somme

París, junio 7.—Según informaba el comando, durante todo el día de hoy la lucha había continuado en el Somme, a todo lo largo de la línea Weygand, sin variantes. En el curso de la noche habían sido abastecidas las posiciones de apoyo que fueron rebasadas ayer por elementos blindados y que tienen contenida a la infantería nazi.

Tras ellos ha continuado vigorosamente la lucha contra los tanques enemigos de los que ya han inutilizados más de 400.

## Presionan ahora los alemanes hacia París

París, junio 3.—Pocas horas después de terminada la gran batalla de Flandes la ofensiva alemana se reanuda violentamente, presionando con todo su poderío sobre la línea del Somme, donde los franceses han constituido en estos últimos días a toda prisa la línea defensiva Weygand. La presión se hace más intensa en Amiens, Peronne y Laon, donde los invasores traían de cruzar el Somme, e introducir sus divisiones blindadas como otras tantas cuñas convergentes hacia París, el objetivo evidente de esta ofensiva. La columna lanzada por Amiens tratará de alcanzar las importantes ciudades de Rouen y el Havre, esta última sobre el Canal.

Dos millones de hombres están luchando en este momento, empleando los alemanes la misma táctica que en la invasión de Bélgica,

Holanda y el Luxemburgo. Después de una intensa preparación de artillería y un infernal bombardeo aéreo las columnas motorizadas reciben la orden de abrirse paso por las líneas enemigas. Esta vez, se dice en París a las 24 horas de comenzada la batalla, el ejército francés ha puesto en práctica la táctica de defensa ideada por el generalísimo Weygand que consiste en establecer sólidos puntos de apoyo desde los que se ataca luego por retaguardia las unidades que hayan podido rebasar las líneas con gruesos cañones. Oficialmente se había anunciado hoy por el comando que ni un tanque enemigo había cruzado las líneas y que estas se hallaban intactas. La batalla se desarrolla hasta este momento de modo favorable para nuestras fuerzas y el enemigo ha sufrido fuertes pérdidas.

El comando considera buena la situación pero advierte que evidentemente hay que prepararse para una intensificación de la ofensiva que no abandonará el enemigo sin probar y emplear todas sus fuerzas y recursos.

El Congreso apoya el plan de rearme de Roosevelt

New York, junio 3.—El Congreso presta su decidido apoyo al gigantesco plan de rearme proyectado por el presidente Roosevelt, para cuya realización ha pedido ya una suma total de 5.000 millones de dólares.

Fue aprobada la formación de una fuerza aérea de 10.000 aviones de primera línea para la armada.

Oficiarán una misa en acción de gracias por la victoria de Flandes

Berlín, junio 6.—Los obispos católicos del Reich oficiarán en esta capital una misa en acción de gracias por la victoria lograda en la batalla de Flandes.

Aviones de la armada yanqui y otros materiales de la pasada guerra serán vendidos a los aliados

New York, junio 6.—La Comisión de adquisiciones aliada ha concretado compras de material bélico de entrega inmediata por valor de mil millones de dólares. A fin de dar cumplimiento a esas entregas la marina ha autorizado la venta de 50 aviones que se hallan en servicio en la actualidad. Figuran entre el material adquirido, fusiles ametralladoras y miles de cañones de 75, ya usados en la pasada guerra.

Tienen lugar en E. Unidos manifestaciones en favor de los aliados

New York, junio 6.—Diversas manifestaciones en favor de una intensificación de la ayuda a favor de los aliados han tenido lugar hoy. La prensa también se muestra en general partidaria de una más activa participación en el conflicto y el senador por Virginia ha hecho declaraciones sobre al deber que tenía el país de luchar hombro con hombro con Francia y Gran Bretaña.

España considera como su espacio vital el Mediterraneo occidental y el Marruecos francés

Madrid, junio 6.—En un artículo, cuya inspiración es evidentemente oficial, el señor Casariego expresa que España ha llegado a la con-

clusión de que no puede prescindir en el futuro del dominio en el Mediterraneo occidental, desde las Baleares hasta el estrecho de Gibraltar. Considera que también el Marruecos francés es espacio vital de España pues no puede esta ver con buenos ojos costas de otro país en África, a solo doscientos kilómetros de distancia, que es lo que hay hasta Orán.

Todos los buques italianos deberán entrar a puertos neutrales

Roma, junio 7.—Han sido impartidas hoy instrucciones a todos los buques italianos que se hallan en navegación para que se dirijan a puertos neutrales. Este sería un nuevo síntoma de la inminente entrada de guerra de Italia.

Se propondrán modificaciones al proyecto sobre orden público y neutralidad

Buenos Aires, junio 7.—La Cámara se prepara para considerar el proyecto del Ejecutivo destinado a asegurar el orden público y la neutralidad. Se anticipa que se han producido tres despachos de las Subcomisiones y que en cada uno de ellos se proponen modificaciones en muchos puntos sustanciales. En todos se coincide por lo que toca al art. quinto del despacho.

Prosigue con igual intensidad la lucha en el Somme

París, junio 8.—El comando de

hoy dice que al finalizar el tercer día de lucha esta continuaba en el mismo ritmo de intensidad. Entre el mar y el Camino de los Damos se combatía impetuosamente efectuando los defensores un ligero repliegue estratégico.

A la altura de Loissons los nazis efectuaron diversas tentativas para cruzar el Aisne siendo rechazados con grandes pérdidas.

Los franceses utilizan preferentemente para combatir los tanques aviones equipados con un poderoso cañón cuyos proyectiles perforan la parte superior que es en esas máquinas la más débil.

En Berlín se informa que la línea Weygand ha sido atravesada en toda su extensión habiendo avanzado las tropas nazis de 20 a 30 kilómetros.

Propugna Roma el mejoramiento de sus relaciones con Rusia

Roma, junio 8.—El mariscal Emilio del Bono ha sido designado general en jefe del ejército del sur.

Otra de las disposiciones que parecen ser tomadas ante una inminente entrada en la guerra, es el mejoramiento de la relación diplomática italiana. Se trata de mejorar las relaciones con Rusia con el envío del embajador italiano a Moscú encargado de gestionar un acercamiento.

Se han votado también importantes créditos para la armada y el ejército.

En París se toman disposiciones contra los paracaidistas

París, junio 8.—El comando ha tomado diversas disposiciones en previsión de un ataque de paracaidistas. Numerosos vehículos han sido equipados con ametralladoras y se han erigido barricadas en lugares estratégicos de la ciudad.

## Con terrible violencia prosiguen los nazis su ofens. sobre la línea Weygand

París, junio 6.—Al cumplirse el segundo día de la ofensiva lanzada sobre las líneas francesas del Somme, llamadas líneas de Weygand, la batalla ha aumentado si cabe su increíble intensidad. En sostenido acción masas de tanques que en algunos puntos sumaban más de doscientos, han sido lanzados como arietes tratando de encontrar algún punto débil en las defensas.

Se anunciaba hoy en esta capital que la situación era buena. Las tropas—decía un comunicado del estado mayor—han luchado admirablemente, sin retroceder un paso ante los tanques, a los que la artillería y la aviación en ataques combinados han diezmado. Con todo han sido tales los ataques, realizados con enormes masas de elementos y hombres, que las líneas de defensa han sido materialmente inundadas en algunos lugares y columnas de carros ligeros han penetrado en dos puntos hasta 10 y 12 kilómetros, pero sin rebasar

la línea defensiva, que tiene mucha profundidad. Estas columnas son duramente combatidas por las fuerzas de retaguardia. La penetración se ha realizado en el norte, entre Aberville y el mar, y en el extremo sur.

El generalísimo Weygand se muere satisfecho del desarrollo de las operaciones a esta altura de la batalla y de la elevada moral de las tropas. El enemigo—ha dicho—emplea en profusión increíble todos los elementos que pueden ponerse en juego en la guerra moderna. Más de 2.000 tanques han sido lanzados al ataque, pero han logrado muy poco y a costa de grandes pérdidas pues varios centenares de esas máquinas han sido destruidas.

En Berlín se ha informado que la línea Weygand ha sido rota en varios puntos y que las operaciones se van cumpliendo conforme al plan ya previamente trazado.

## En E. Unidos se aboga cada vez mas abiertamente por la intervención

## Glosando la Situación Europea

**Alemania sobre el Canal de la Mancha.**—Este es, evacuados casi todos los efectivos aliados del ejército del norte, encerrados por la gigantesca tenaza nazi, uno de los resultados más visibles de la terrible ofensiva desarrollada sin descanso durante más de tres semanas. Los ejércitos nazis se hallan sobre el Canal, y en Boulogne, Calais y Dunkerque, preparan las bases desde las que se atacará despiadadamente a París y Londres, a poco más y poco menos de media hora de vuelo respectivamente para los aviones del Reich, y se hostilizará el tráfico entre sus adversarios.

Indudablemente, si ha habido un triunfador en esta histórica batalla de Flandes, este es el ejército invasor que ha mejorado sus posiciones de ataque, pero, ¿a qué precio ha pagado este éxito? Muy duro, según las informaciones de fuentes aliadas. Alemania habría comprometido en esa aventura sus mejores recursos de guerra. Hasta donde eso será exacto lo hemos de ver pronto. No tardaremos mucho en saber hasta donde ha afectado su potencialidad la destrucción de algunos millares de aviones y tanques y de más de medio millón de sus mejores soldados.

Por lo pronto la ofensiva se ha reanudado con ritmo de parecida violencia con rumbo a París, solo a 110 kilómetros de las líneas de combate. Ha comenzado una nueva prueba para el ejército francés; si la línea Weygand tendida tras el Somme en esos diez días de desesperada lucha en el norte, resiste, se habrá salvado París, y Francia con ella, si cede, difícilmente se salvará y horas muy tristes esperan a la nación francesa. No podemos desear cierta predicción según la cual la ciudad luz habría de sufrir una espantosa destrucción que sería parte del elevado precio a que Francia pagaría la victoria final.

**Manifestaciones aliadófilas en E. Unidos.** La gravedad de la situación para las potencias aliadas está acelerando el esperado viraje de la opinión estadounidense y ya quedarán pocas dudas acerca de aquellos a quienes enfoca el presidente Roosevelt su gigantesco plan de rearme, para el que ya ha sido aprobada la astronómica suma de 5.000 millones de dólares.

A medida que aumenta el peligro de que Alemania logre con el auxilio de Italia, ya decidida a luchar cuanto le es dable decidirse a ese país, una rápida definición de la guerra, aumentan las exigencias de esa opinión. Algunos de sus sectores, sin duda los más radicales en materia de intervención, no se conforman ya con la intensificación de los envíos bélicos a Francia y Gran Bretaña, una poca velada forma de beligerancia, sino que aconsejan abiertamente la entrada en guerra.

Es evidente que esto estaba previsto en caso de que sucediese lo que está sucediendo, y lo que se advertía en el fondo de las declaraciones presidenciales sobre la neutralidad americana se hará realidad en el momento más crítico de la lucha, por un proceso cuyas etapas podrán seguirse muy fácilmente. Como en el 14, E. Unidos entrará en la lucha para definirla rápidamente con el peso de su enorme potencialidad económica e industrial.

**España también descubre su espacio vital.** Entristecidos asistimos los españoles a la transformación que se está operando en la posición de España ante el conflicto europeo. A medida que la actitud de Italia se ha ido definiendo, en la península, desgarrada y sangrante aún por la guerra civil, se ha ido formando un clima anti británico con la agitación de las reivindicaciones sobre Gibraltar.

Al conocerse la decisión italiana de luchar al lado de Alemania, la prensa, que como en los demás países totalitarios, no tiene otra expresión que la oficial, trata de hacerlo francamente bélico. Un señor cualquiera—el nombre nada significa—acaba de encontrar otro argumento que justificaría la participación en la lucha. Ha descubierto el espacio vital de España. Se considera como tal todo el Mediterráneo comprendido entre las Baleares y Gibraltar y el Marruecos francés. A la España franquista, erigida en potencia por disposición suprema del caudillo, le falta, claro está, como a toda potencia que se respeta, su espacio vital. Y rara coincidencia, el está en manos de ingleses y franceses, contra quienes lucha a muerte Alemania y se apresta a luchar Italia.

Bien se ve tras la agitación de esos elementos insensatos, que creen que España aún no se ha desangrado bastante, el juego del nazi-fascismo. Ni siquiera se ha velado con un poco de originalidad; tiene los mismos metodos y las mismas expresiones. Y esa agitación no sería posible en España sino estuviese debidamente autorizada por el gobierno. ¿Donde están ya las afirmaciones, las promesas de la neutralidad española, tantas veces reiteradas?

Ya al principio de la guerra afirmábamos que la neutralidad española dependía de la posición de Italia en el conflicto. Italia neutral contrabalancaría la influencia de Alemania en la península. Unidas en la misma aventura, ambas impondrían su voluntad a un gobierno que surgió de su tutelaje, que solo tiene a su disposición una España empobrecida y que ni siquiera cuenta con el apoyo de su pueblo porque no lo representa. ¡Ojalá que nos hayamos equivocado!

## El proyecto sobre el orden público y garantización de la neutralidad tiene excesiva amplitud

Despachado favorablemente por la Comisión de negocios constitucionales de la Cámara se presenta hoy a estudio y aprobación del Parlamento el proyecto de ley confeccionado por el Poder Ejecutivo con el propósito de garantizar el orden público y evitar cuanto pueda comprometer la neutralidad del país.

Carecemos del texto de dicho proyecto, pero hemos oído su lectura varias veces por radiotelefonía y retenido de su esencia lo suficiente para emitir a su respecto un juicio que podrá ser susceptible de ampliaciones pero no de rectificaciones sustanciales.

Por el proyecto se trata de crear un rígido instrumento de control de todas las entidades y asociaciones extranjeras, de las agencias noticiosas, corresponsales de los diarios extranjeros, de los mismos órganos del país. Quiere alcanzarse la finalidad perseguida por el establecimiento de una severa censura a todos los elementos de opinión que, por sus vastos alcances significa ni más ni menos que la anulación de una garantía constitucional que es la base más firme de nuestras instituciones. Como precisamente en su defensa es que se quiere acudir, resulta paradójico echar mano de recursos heroicos que no parecen justificar en verdad la situación del país, en lo que la opinión conoce.

En más de una ocasión hemos señalado a las autoridades superiores la necesidad de no perder de vista las sociedades extranjeras que por la ideología de sus componentes se hacían sospechosas de beligerancia más o menos activa hacia nuestro sistema y nuestras instituciones democráticas, pidiendo la adopción de energías medidas de control para sus actividades, y si a esto se hubiese encaminhado el proyecto del Ejecutivo solo con aplausos lo hubiésemos recibido. Pero creemos que se ha pecado de alarmismo y se cae en consideraciones exageradas para con los países extranjeros al sacrificar en buena parte nuestra libertad de expresión en homenaje a la cordialidad de sus relaciones con el nuestro. Habrá de costarnos admitir que nuestros juicios sobre esos países y sus gobiernos tengan que sujetarse a restricciones que no rigen cuando se trata de nosotros mismos para no hacernos pasibles del delito de atentar contra nuestra neutralidad incurriendo en el enojo extranjero.

Cuando más que nunca debe agruparse la familia argentina en torno a su nobilísima democracia y sus grandes instituciones parece inoportuno este proyecto en lo que tiende a amputar tan profundamente una de las más sagradas libertades, sin que se halle justificado por imperiosas necesidades de la seguridad nacional.

### Los Territorios Nacionales

## Reclaman la dedicación de los mejores esfuerzos argentinos

El problema de los Territorios Nacionales, someramente tratado en el mensaje presidencial leído en la sesión inaugural del actual periodo parlamentario, adquiere en este momento, por causas conocidas, trascendental importancia. Ubérrimas regiones de nuestro país, como si se tratara, no de territorios nacionales sino de colonias, viven al margen de la ciudadanía, como si se tratara, no de territorios nacionales sino de colonias. Ello entraña un serio peligro para la integridad nacional, por cuanto tal situación de abandono consti-

tuye el mejor señuelo que se puede ofrecer a quienes crearon el mito del «espacio vital» para desatar la más grande catástrofe que recuerda la historia. Así el rico territorio de la Patagonia, en cuyo suelo se esconden preciados valores, inmenso en su extensión y su despoblado, ofrece a los ojos golosos de los gobiernos de rapiña, un punto de atracción indiscutible. Histórica y socialmente la responsabilidad de ese estado de cosas corresponde a la ineptitud de las

clases gobernantes, que no han querido o no han sabido ver los peligros que una política de abandono puede representar no ya para un futuro lejano sino para el término de breve plazo. Y como el juego de las fuerzas económicas responde a los de mayor capacidad de realizaciones, la ineptitud oficial en esta materia inconscientemente pone en manos de fuerzas extrañas el destino de una de las fértiles zonas del país.

El primer y fundamental problema de los territorios nacionales, especialmente en el Sur argentino, es el de su población. Lejos de comprenderlo así los hombres que se han sucedido en el manejo de la cosa pública, en lugar de facilitar el afincamiento de poblaciones en esos lugares, se han dado a la política de entregar extensas latitudes a grandes latifundistas o a poderosas empresas extranjeras, sin parar mientes en la suicidad de tal comportamiento.

En balde será que se habiliten algunos cuarteles o algunas bases navales, insuficientes bajo todo punto de vista para la defensa de dilatadas costas y espacios inmensos. Las fuerzas armadas, a poco que se comprenda la cuestión, alcanzan potencial suficiente sólo en orden al desarrollo de cada pueblo. Cien millones de personas poblando los territorios sureños—vaya el ejemplo como demostración—, nos darían todos los elementos indispensables para su defensa. Y todo lo que se haga en otro sentido que no sea el gráficamente expuesto, resultaría pueril.

En ese orden de ideas, no extrememos la nota al afirmar que se trata de una cuestión que urge resolver poniendo en ello los mejores esfuerzos argentinos. Para esta tarea no basta con proponer una partida de un millón de pesos para obras de asistencia social, sin desconocer que tal cosa importa una actitud plausible. Hace falta algo más. Hay que dar oportunidad a los hombres de trabajo para que puedan encontrar en esa parte de nuestro país un medio de vida suficientemente digno como para facilitar su acceso y afincamiento. Eso ha sido siempre honda preocupación de los legisladores socialistas y con ese fin sus representantes al Congreso de la Nación han planteado iniciativas interesantes. Si el Parlamento argentino desea una solución de carácter nacional en esa parte del país, es de su deber prestar atención a los proyectos socialistas sobre Territorios Nacionales, ha-

(Cont. en la pag. 9)

## FRUTA FRESCA Y BARATA

Porque nadie se ocupa este año de poner al alcance del modesto consumidor local fruta fresca y barata, lo hace la FRUTERÍA «ARCO IRIS» DE ALBERTO DIEZ.

Todos los días Viernes del mes de Mayo de 9 a 11.30 y de 14 a 17 horas

La Frutería «ARCO IRIS» expenderá en su local, únicamente, fruta fresca en cantidades hasta cinco kilos por cada comprador, sin envases y al contado, a los siguientes precios:

MANZANAS..... kilo	\$ 0.35
NARANJAS..... »	> 0.40
MANDARINAS... »	> 0.50

También Zapallo a \$ 0.20 y Cebollas a \$ 0.13 el k.

La Frutería «ARCO IRIS» recuerda, de tal manera y en forma positiva para sus modestos consum., la gloriosa epopeya de Mayo

Frutería «Arco Iris» de Alberto Diez Sánchez

PUERTO DESEADO

# Américo Bressan

RAMOS GENERALES

Ya ha puesto a la venta un extenso y variado SURTIDO DE MERCADERIAS

en todas sus Secciones

Visítenos y Ganará dinero

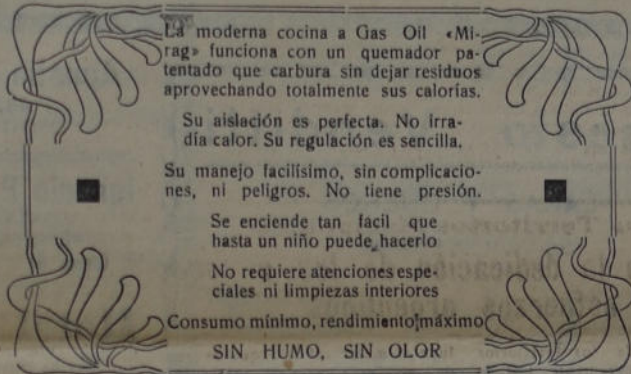
PICO TRUNCADO F. C. P. D.

# Señora: HAGA SALA DE SU COCINA

**NO MAS** humo, ceniza, leña, carbón  
**NO MAS** piso sucio, ollas y manos negras  
**NO MAS** molestias de prender y mantener el fuego, demora en la preparación de la comida o comida quemada.

**TODOS ESTOS PROBLEMAS Y OTROS MAS RESUELVE:**

## La Moderna Cocina a Gas Oil "MIRAG"



La moderna cocina a Gas Oil «Mirag» funciona con un quemador patentado que carbura sin dejar residuos aprovechando totalmente sus calorías.

Su aislación es perfecta. No irradia calor. Su regulación es sencilla.

Su manejo facilísimo, sin complicaciones, ni peligros. No tiene presión.

Se enciende tan fácil que hasta un niño puede hacerlo

No requiere atenciones especiales ni limpiezas interiores

Consumo mínimo, rendimiento máximo  
**SIN HUMO, SIN OLOR**

Para convencerse pida una demostración

# Eduardo Vázquez y Cía.

### MUNICIPALIDAD

Sesión ordinaria del día 2 del corriente

Hora 10.15.—Asistencia: Presidente Titular Dr. Carlos R. Fernández; Concejales Sres. Teodoro Apestegua y Juan Y. Yovanovitch, ausente por enfermedad don José Fernández Fueyo. Secretario F. M. Ramos.

#### ORDEN DEL DIA

- 1.º—Lectura de las actas de Sesiones anteriores pendientes de aprobación (Ordinarias y Extraordinarias).
  - 2.º—Asuntos entrados y correspondencia.
  - 3.º—Asuntos varios.
- Lectura de actas de Sesiones anteriores.—Se les da lectura y son aprobadas.
- Asuntos entrados y correspondencia.—Se da entrada a la siguiente correspondencia con las consideraciones que siguen:

Circular n.º 2.821 de 7 del mes de Mayo de 1940 solicitando al Comercio local la detención hasta el mes de Octubre próximo del cobro de n/ cuentas mensuales con el fin de ocupar a la mayor cantidad de obreros durante el presente invierno y la contestación de los Gerentes estando conforme.

Despacho telegráfico 20/5/40: Al Presidente Titular Dr. Carlos R. Fernández dándole sentido pérsame extensivo a su señor

padre y demás familiares, por el fallecimiento de su Sra. madre.

Nota Soc. Anónima: Su 13 Mayo último devolviendo la rebaja de 25 % (\$ 20) sobre el pasaje de 3a. clase a Buenos Aires a favor de Miguel Fernández.

Al Presidente de la Comisión de Control de precios Don Pedro M. Clos: N/3 Mayo último exponiéndole los precios cotizados por el Carbón de Comodoro Rivadavia que sobrepasa a los 46 \$ la Tonelada. Se prosigue las gestiones para conseguir mayor baratura en el precio de costo del combustible.

Gobernador del Territorio: n/ 4 Mayo 1940: Nuestro envío de Copias de Balances Municipales y Hospital por el mes de Abril ppdo.

Al mismo, misma fecha dándole cuenta de la toma de posesión de nuevos Concejales y Jueces de Paz Titular y Suplente el día 1.º del mes de Mayo último.

Al Juez Letrado del Territorio misma fecha e igual comunicación.

Sres. Indalecio y Filomeno Muruzabal.—Nota 6 Mayo último, agradeciéndoles su donación para el Hospital de dos camas articuladas que vienen a desempeñar un apreciable servicio para los enfermos.

Del Sr. César Martínez: S/16 Mayo último [enviando] para su traslado a la Comisión de Fiestas Patrias la renuncia de miembro de la misma que se le dió

curso.

Comisión Fiestas Patrias.—Su 14 Mayo anterior solicitando incluir en el programa general de festejos y para la víspera de la fiesta Patria, una recepción Oficial a la Plana Mayor del Torpedero «Entre Ríos» a lo que oportunamente se hizo lugar en nota del día siguiente.

Habiéndose verificado la recepción oficial en el Salón de actos públicos de la Municipalidad en la fecha indicada y consistente en uno vino de honor, se aprueba el gasto producido y el servicio de 6 cubiertos servidos al Comandante y Oficiales de la Nave a continuación en el Hotel «Colón».

Cooperadora Escolar, Comisión Fiestas Patrias y Dirección de la Escuela: Sus notas oficiales invitando a todos los festejos programados para celebrar la efemérides del 25 de Mayo. Cooperadora Escolar, su 22 de Mayo último.—Su exposición para que se apruebe por parte de la Municipalidad el costo de la tercera parte del importe del acostumbrado chocolate que con motivo de fin de curso se da a los niños de la Escuela Nacional. Se aprueba.

Al señor Concejal don Juan Y. Yovanovitch.—Nota 10 Mayo último con planilla solicitada.

Comisión Fiestas Patrias.—Nota 8 Mayo anterior, designando a vecinos y autoridades para integrar el programa de la fiesta Nacional de la Bandera que se celebrará el 20 de Junio mes corriente.

Suscripción Fiestas Patrias: Se aprueba el aporte de \$ 100 como en años anteriores.

Biblioteca Popular Florentino Ameghino: Se da entrada a su nota 14 Mayo ppdo, en la que solicita una ayuda fija mensual para su sostenimiento por ser precario y carecer de medios, exponiendo causas.

Se resuelve dejar pendiente y a estudio con más detenimiento este asunto y expedirse.

Isabel Vda. de Fernández: Su nota fecha 20 mes último solicitando que se autorice la instalación de un Kiosko con destino a librería en la calle Manuel Estiada frente a la Escuela Nacional. Se deja este asunto pendiente de consideración y de resolución.

Visita del Torpedero «Entre Ríos».—Nuestros telegramas 27 Mayo último dirigido a los Sres. Ministro de Marina y Comandante de la Nave, agradeciéndole la visita de esta unidad a nuestro Puerto con motivo de las fiestas del 25 de Mayo y sus muy atias. contestaciones retribuyendo.

buyendo.

Al Banco Nación localidad.—Notas 14 Mayo y primero del actual, participando: La primera que quedaba a cargo de la Presidencia de esta Comuna el Concejal Sr. José Fernández Fueyo con motivo de ausencia del titular; la segunda, haciendo saber que nuevamente se recibía de su cargo el Presidente efectivo Dr. Carlos R. Fernández.

Cooperadora Escolar: Copa de Leche de la Municipalidad.—Su nota 27 Mayo último acompañando un estado de cuenta en la inversión de fondos para la Copa de Leche que sostiene esta Comuna, desde el mes de Octubre hasta fin de Abril ppdo, con un saldo sobrante de pesos \$/m 248.60 y hacen mención a su nota fecha abril último en la que solicitaban el sobrante para aplicarlo a combustibles en la calefacción de la Escuela.

El Concejo deja a estudio y resolución este asunto, solicitando a Secretaría todos los antecedentes al respecto.

Contaduría Gral. de la Nación S/7 Mayo último adjuntando Giro N.º 21.815 por la suma de \$ m/n 2.712.50 para el pago del 4.º Trimestre de Patentes de 1939 que fuera recibido y depositado en el Banco Nación en la fecha 22 de Mayo. N/ acuso de recibo.

Hospitalarias:—Recibos de la Oficina de Subsidios del Departamento de Relaciones Exteriores y Culto—Tesorería.—Su envío en 23 de Abril de transferencia de fondos por \$ 2.666.66 para pago del 3er. Cuatrimestre del Subsidio para sostenimiento por el año último, que fuera depositado en Banco Nación, Cuenta Hospital en fecha 20 de Mayo último.

Y nuestra rendición de Cuentas elevada en mismo mes.

Doctor Rufecindo A. Campos, Presidente Lotería Nacional, N/ 13 mes último agradeciéndole sus múltiples y valiosas gestiones en favor de nuestro Hospital, dado su valioso apoyo para la transferencia de fondos del Subsidio. Además nuestra exposición respecto a la ampliación del Edificio y las obras a comenzar por la Dirección Gral. de Arquitectura, a fin de que nos preste su concurso en el sentido de su ampliación.

Al Jefe de la 2a. zona de la Dirección Gral. de Arquitectura, Don Ricardo G. Gabricic.—Nota de igual fecha solicitando pronto despacho en la documentación para facilitar la 2a. Sección del Hospital.

De la Dirección del Hospital. Su nota fin mes Mayo participando el movimiento de asistencia de enfermos sostenidos en el Establecimiento a su cargo y acompañando vales por los diferentes servicios de lavado, limpieza, etc. y pedido de artículos de sostenimientos para el cte. mes de Junio.

Todo lo que se aprueba.

### Angel Vélaz y Cía.

Noticioso sobre el Mercado de Lanas

Si se hace abstracción de la venta de un lote especial de 125.000 kilos de cruza envellonada de Río Gallegos a \$ 17.—publicada recién el lunes pero que se realizó al finalizar la pasada semana, en la que nos toca comentar sólo se vendieron 200.000 kilos representando casi exclusivamente por segundas esquilas de las Provincias y La Pampa.

El monto de las transacciones diarias entonces, no obstante la buena disposición de los tenedores en seguir sacrificando muy legítimas pretensiones, ha seguido declinando, lo que evidencia el total retraimiento de la demanda por parte de todos los exportadores con destino a Europa y también a Estados Unidos ya que los valores internados en este país todavía no permiten tolerar los fuertes derechos de importación que gravan nuestras lanas de finura y que totalizan hoy el 90 % de las importantes existencias de nuestra

### Benito Mussolini acompañado de militares



Una de las últimas fotografías de Mussolini, acompañado de militares.

### HOTEL "CERVANTES"

— DE —  
**CELESTINO FERNANDEZ**

PERSONALMENTE ATENDIDO POR SU DUEÑO

COMODIDAD — ATENCION — HIGIENE  
EDIFICIO DE MATERIAL

EN LA PARTE MÁS CÉNTRICA DE LA POBLACION

PRECIOS MÓDICOS

TELEFONO 176 C. CORREO 73

PUERTO DESEADO

NAVEGACION

### "COSTA SUD"

FALCON Y Cía.

Servicio rápido de cargas para los puertos de la costa Sud, con buques de bandera nacional RIO LIMAY, RATA y Sta. MARIA

**Madryn, C. Rivadavia y Deseado**

LAVALLE 676 — Buenos Aires

Agente en Puerto Deseado

**ERNESTO SARCHI**

### HOTEL BAZTAN

FITZ ROY

Servicio especial de Cocina y Hospedaje Para familias y pasajeros

SUB AGENTES DE LOS Y. P. F.

Venta de aceites y grasas. Nafta al precio oficial con surtidor aprobado y controlado

Est. FITZ ROY (Km. 140)

F. C. P. D

### HOJALATERIA

— DE —  
**MANUEL MARTINEZ**

Toda clase de trabajos pertenecientes al ramo

ESPECIALIDAD en cuartos de baño, Cañerías y flotantes para bebederos

PUERTO DESEADO

### Caminos y Van Peborgh

Sociedad de Responsabilidad Ltda.

Consignatarios de frutos del pais y haciendas

Administración a cargo de los socios  
Juan Caminos y Ernesto Van Peborgh

Escritorio: 25 de Mayo 252 - Direc. Telegráfica "Camivan"

Representante en la Zona de Deseado

Sucesión E. F. Lamacraft

### SEÑORES HACENDADOS:

Para obtener el mejor precio sobre su lana, bañe sus animales con el antisárnico de calidad,

IMPORTADO de la acreditada marca

### "LONDRES"

que mantiene su precio imposible de competir

UNICOS REPRESENTANTES EN LA ZONA

**TIBURCIO APESTEGUIA**

### Ernesto Venditti

LANAS Y CUEROS

CONSULTEME PRECIOS

Telefono N.º 54-94

Calle Ramos Mejía

Casilla Correo 22

Puerto Deseado

### HOTEL "APOLO"

— DE —  
**MAXIMO VON RUNCKEL**

Edificio de Material. El más cómodo confortable y céntrico Atendido por su propietario. — Amplia comodidad para familias pasajeros y viajantes.

Cocina de Per. orden — Se aceptan pensionistas

Telefono 108 — Casilla Correo 45 — Puerto Deseado

### Panaderia "La Unión"

de **MANUEL CASAS**

Elaboración mecánica de Pan y Galleta

Se atienden especialmente los pedidos de la campaña

Casilla Correo 16

Telefono 6

### Florentino Perez

Despachante de Aduana y Agente Marítimo

CONTABILIDADES y REPRESENTACIONES

Despacho de Frutos del pais

Por trámite cada guía Removido \$ 10

Oficina: Calle Almirante Brown

Teléfonos:

Oficina 206

Barraca 136

Casilla Correo 76

Puerto Deseado

**Agustin R. Galina**  
ABAGADO  
RIO GALLEGOS

**Ignacio P. Fernández**  
CONTABILIDADES  
REPRESENTACIONES  
C. Correo 64 — P. Deseado

**Hotel España**  
de Crescente Ibañez

Recientemente reformado ofrece ahora mayores comodidades a sus favorecedores

Precios económicos para familias y pasajeros

PUERTO DESEADO

C. Correo 64 — Telefono 148

**Hotel UNIVERSAL**

— DE —

**ALBERTO BAZTAN**  
Frente a la Sociedad Anón.

Comodidad para familias y pasajeros. Comedor Reservado

La casa más acreditada de

Puerto Deseado

Casilla Correo 39 — Telefono 122

**Hotel "Baskonia"**

— DE —

**MARTIN GARRIZ**

CHNCESIONARIO DEL BU. T

DEL FERROCARRIL DE

PUERTO DESEADO

Telefono 150 C. Correo 8

### LA LIBRERIA "DEL COLEGIO"

Cualquier renglon del ramo solicite por teléfono, carta o personalmente

En los últimos vapores ha recibido mercaderías para completar el surtido en artículos de o, estando en condiciones de atender cualquier pedido de LIBROS COMERCIALES; RECIBOS CTURAS; SOBRES DE TODOS LOS TIPOS; BLOKS DE CARTAS, MAQUINA, FANTASIA Y VA REA ETC. ETC. — Máquinas de escribir "CONTINENTAL"

LIBRERIA "DEL COLEGIO"

Casilla Correo 37

Telefono 62

plaza. Por su parte los compradores de industria, van abasteciéndose al día y hasta ahora en la escasa medida de sus necesidades más apremiantes.

En lo que atañe a las cotizaciones se debe informar que todas quedan fijas y si eventualmente se llega a destacar alguna lo fué por excepción ya que correspondió a determinadas partidas especiales que en cualquier circunstancia había de defenderse con éxito y así aquél lote de Río U llegos que obtuvo \$ 17 y otra pequeña partida también especial de merino tipo australiano de Bahía Bustamante que alcanzó \$ 16.

En segundas esquilas se obtuvo por un lote de cruz gruesa excepcional, totalmente limpio de gran rinde en lavado, \$ 12,50, oscilando la venta corriente de los lotes muy buenos entre \$ 11 y \$ 12 y los con alguna que otra semilla, de \$ 10 a 11: estas mismas cotizaciones alcanzaron algunos lotes de cruza medianas bien definidas procedentes del Sud Oeste de Buenos Aires y La Pampa.

Las segundas esquilas mezclas de cruza finas y medianas, como así también las cruza finas exclusivamente siguen careciendo de interesados corrientes. De Entre Rios se registró la realización de sólo un lote excepcional de cruz mediana, totalmente limpia de semilla a \$ 13.

### Una mujer enfrentando a las mujeres

Por MARIA AMELIA VALNICE

Singular episodio

No hace mucho un policiazo, al parecer de la nueva sensibilidad, envió los padrinos a nada menos que a la directora de un diario. Esto vendría a confirmar definitivamente la teoría pesimista según la cual el mundo anda graciosamente al revés, esto es, patas p' arriba, estremecido por el desastre de la guerra, las inundaciones, los cataclismos, la crisis y... los duelos. Permittaseme glosar el singular episodio.

El jefe de policía de Mercedes, provincia de San Luis, señor Emilio Burgos, incomodado por un artículo publicado en «La Voz del Sud» que no elogiaba su celo pesquisante, mandó los padrinos a su directora, señora María Luisa K., viuda de Curchod. Los padrinos, que lo eran los señores Rolando D. Olloqui, director del diario «El Tribuno», de esa ciudad, y su intendente municipal Anibal Reyes, cumplieron las instrucciones de su representado sin ruborizarse, pero sin éxito, porque la señora de Curchod, con el tácito acuerdo del buen sentido, negóse a darles las satisfacciones de rigor, echándolos de su mesa de redacción con cajas destempladas.

Yo, en el lugar de la señora directora, a quien estimo y conozco, por lo mismo que colabore para su diario, y la sé criteriosa e inteligente, hubiera recomtramandado los padrinos, es decir, dos madriñas de servicio, al funcionario quisquilloso, con la misión de que procediesen sin más trámite a re-

bautizarlo, aplicarle de nuevo los pañales y volverlo al inefable período de la lactancia. Eso sí: el gesto de hupetes y leña correría por cuenta de la jefatura puntana. Que el jefe tendría de sobra con el de sus humanas necesidades.

## LOS MEJORES ARTICULOS

## A LOS MEJORES PRECIOS

los encontrará en:

# CASA MURUZABAL

GRAN SURTIDO EN

TIENDA BAZAR

ZAPATERIA

A los mismos precios del mes de Agosto

Nuestra conducta comercial es invariable

CORREGGION y SERIEDAD

INDALECIO MURUZABAL

PUERTO DESEADO - JARAMILLO - LAS HERAS

la que contribuyera más eficazmente a mejorar en lo moral y lo físico la raza argentina: una ley que restringiera al máximo el trabajo de la mujer fuera de su hogar. La mujer en una oficina o un escritorio hace tanta falta como una sudestada en Buenos Aires. Conozco una repartición pública en donde los empleados se hallan recargados de trabajo porque el jefe no puede contar para nada con las numerosas mujeres que están empleadas en ella. Y suele decirles, textualmente: «A ver, ustedes: ¿por qué no se van a dar un paseito por ahí y vuelven a la hora de firmar? Tenemos mucho que hacer hoy. ¡Aire!»

Confieso que, por muy necesitada que estuviera yo de dinero, puesta en el caso lastimoso de esas empleadas, renunciaría ese mismo día. Ninguna lo hace, sin embargo. Es que su alejamiento del hogar les ha restado todo sentido del honor. Y echado ya por la borda el lastre de este sentido, nada les cuesta perder el otro, que las mujeres debemos cuidar tanto. No hay que hacerle: esta tremenda crisis de moralidad, la descomposición social hacia la cual vamos, débense, quieras que no, a las mujeres que trabajan fuera de sus casas. Los legisladores tienen la palabra.

Sobre el piropro

El hombre ha perdido en la ciudad su gracia para decir el piropro. al que tan sensibles somos las mujeres, cualquiera que sea nuestra condición. El piropeador es siempre un hombre grosero, sin un asomo de ingenio y menos de galantería.

Hay dos razones para que sea así: primera, que el piropro galante, lanzado como una onda de perfume al oído de la dama, exige un conocimiento previo entre la mujer y el hombre, como el que existe en las ciudades del interior; segunda, que la porteña, con sus auda-

### Una Chacra, se Alquila,

EN TELLIER, en plena producción, con doscientos árboles frutales grandes, Casa Habitación, Galpones, Molinos, y todas las instalaciones e implementos necesarios para trabajar.

Para otros datos e informes los interesados pueden dirigirse por carta o personalmente a

HONORINO FERNANDEZ en  
PUERTO DESEADO

### Los Antisárnicos Young

SON BUENOS Uselos y los adoptará Sostienen la competencia, obligando a mantener los precios bajos Solicítenlos a las casas de comercio o a sus representantes

Enrique García Jaunsarás

### Carlos Paz

MARTILLERO PUBLICO REMATES - COMISIONES REPRESENTACIONES: ..

Roca 592.- Río Gallegos

**HOTEL "ARGENTINO"**  
BAR y BILLARES  
de ARTURO CADARIO  
Uno de los más grandes y confortables de la costa sud  
CASILLA CORREO 70 TELEFONO 16  
PUERTO DESEADO

### La mujer y los diarios

No sé por qué misteriosa incompatibilidad la mujer argentina lee tan poco los diarios. Prefiere las revistas. Su capacidad para devorar cuanto estupidez se escribe en las revistas es inagotable. Lee infinidad de cuentos, a cual más tilingo. Y menos mal, porque hay algunos que son simplemente pornográficos, de una licencia suavizada con remilgos de crónica social. Por otra parte, las ilustraciones de las revistas son mucho más soeces que su literatura de prestado a base de tijeras, quizá por aquello que decía no se quién a propósito de las cintas de cine: que podían verse en la pantalla, pero cuyos argumentos, harto escabrosos no se podían narrar en presencia de mujeres decentes.

Esta prociadidad y estupidez impresas entran en los hogares argentinos con increíble tolerancia de los padres, complicados en semejante deshumanización. ¡Cuanto mejor sería que la mujer leyera los diarios! No solo encontraría en ellos más cultura, un material de conocimientos más denso y saneado, sino que aprendería más y la capacitaría para intervenir en toda

conversación en que se debatieran temas generales de interés. El hombre no se vería así obligado, en presencia de una mujer, a dejar de hablar de aquellos problemas de actualidad candente que más apasionan al mundo.

### La salud de la raza

Hace algunos años el gobierno se preocupó seriamente por el porvenir de la raza y creó una serie de leyes encaminadas a fomentar el mejoramiento de las clases sociales. Pero se dejó olvidada una ley importantísima, que acaso fuese

**FARMACIA CAPDEVILA**  
Mencione este aviso y reclame el descuento especial que le brinda esta farmacia por sus  
**Compras en efectivo**  
TELEFONO 102

SURTIDO DE AJUARES PARA

# COLEGIALES

Y UNIFORMES REGLAMENTARIOS PARA  
TODOS LOS INSTITUTOS DE ENSEÑANZA

Pida presupuestos y compre calidad en

**CASA ARGENTINA SCHERRER**  
SUIPACHA Y CANGALLO - Bs. AIRES

cias, sus indumentarias extravagantes y su descoco de todo orden, provoca pensamientos poco limpios en los hombres, los cuales se encuentran, por lo demás, en una mayoría abrumadora sobre las personas del bello sexo y dominan el tumulto callejero.

### Libertad, liberalismo, libertinaje

Miles y miles de hombres nos consideran todavía a las mujeres como incapaces, que no somos dignas de libertad y a quienes hay que dosificarlas hasta nuestras expansiones. Este concepto esclavista sobre la mujer es indignante en pleno siglo veinte. Pero hay que convenir que nosotras mismas somos en parte culpables de semejante supervivencia de criterio. Porque con el pretexto de otorgarnos más libertad de la que disfrutábamos, muchas mujeres no buscaban otra cosa que una justificación a

sus excesos libertarios. Y esto es lo que el hombre no puede aceptar, ni lo que ciertamente ha de honrarnos.

Es una simple cuestión de matiz que mis indulgentes lectoras habrán de captar tan bien como yo. La libertad es sagrada para cualquier mujer: lo que no lo es en su liberalismo. Privarle a una mujer el derecho de ganarse honradamente la vida resulta criminal. Impedirle el abuso de su libertad—que eso es liberalismo—es obra de bien. Es impedirle el camino al libertinaje.

### Retornar a lo antiguo

El retorno de la moda al novecientos, en algunas prendas, debería estar acompañado de una vuelta a las costumbres sencillas y románticas de entonces, a las que todavía es posible admirar en algunos pueblos de provincias. Cual-

**ANTISARNICOS Scotland**

Unico Importador: **RAFAEL LEICHMAN**  
Cangallo 439  
BUENOS AIRES

Representante: **Florentino PEREZ**  
PUERTO DESEADO



El mejor y más económico de los Antisarnicos

quiera que siga la lectura de mis trabajos creará, sin duda, que soy una vieja, o, cuando menos una mujer chapada a la antigua. Y no hay nada de eso. Ni mis años son muchos—perdonen si no los confieso, que, después de todo, aver-

güenzan igualmente cuando son demasiado pocos—, ni me he criado en medios excesivamente puritanos.

Casi desde mi adolescencia he debido hacer frente a la vida, costeadando los estudios con gacetillas

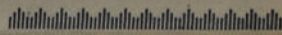
sociales, y nada hay que me asuste a esta altura de lo andado. Pero creo de mi deber advertir el peligro que para el espíritu representa la poca sobriedad de costumbres. Sólo en la vida morigerada el alma de la mujer, lo mismo que la del hombre, adquiere capacidad para dar de sí sus más valiosos y maduros frutos.

### El mayor pecado...

Venia los otros días a la capital en un tren, desde la localidad de Villa Ballester en que vivo, distante pocos kilómetros. En una de las estaciones suburbanas subí a mi coche una muchacha de, a lo sumo, veintidós años de edad. No podría decir si era bonita. Tal vez lo fuese. Tenía un cuerpo bien hecho, los ojos claros, la tez mate y los cabellos muy rubios. Se sentó frente a mí. Escupió la goma que venía mascando con la boca muy abierta, cruzada por dientes desparejos, amarillados por el tabaco, y encendió un cigarrillo.

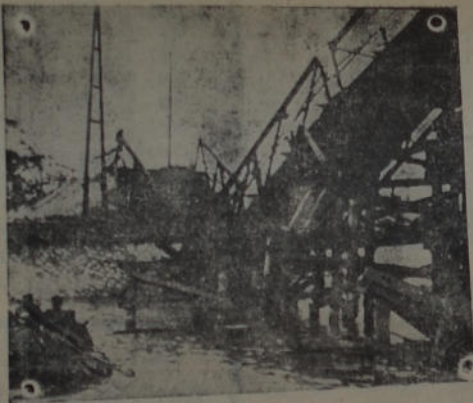
Eran sus modales tan hombrunos que no pude menos de mirarla con un sentimiento de piedad. Se me ocurrió que dentro de su cabeza no podía albergarse sino el vacío absoluto. ¿Podría despertar algún interés a los hombres? Dime a salir de dudas. Con todo disimulo, me fijé en los que estaban cerca suyo, entrecruzadas las miradas. Alguno que otro atisbo de curiosidad, enfilando hacia ella en momentos que de sus narices salían vaharadas del humo de su cigarrillo. Y nada más. Una mujer sin interés, como una página en blanco.

A nosotras no se nos escapa—bueno fuera—cuando las miradas de los hombres están cargadas de ansias o de admiración. ¿Era posible que esa muchacha no comprendiese el efecto desastroso que causaba? ¿Era posible que no comprendiese que el mayor pecado de una mujer reside en tomar actitudes físicas y mentales contrarias a su sexo? Esta de que hablo me ha producido una gran tristeza,



Suscribase a "EL SUR"

## NOTAS GRAFICAS DE LA GUERRA



(arriba) Los canales de Holanda y Bélgica plantearon a los invasores alemanes un serio problema el que resolvieron embarcándose en lanchas de goma. (abajo) Soldados franco-belgas concentrados en un campamento belga, poco después de ser tomados prisioneros por los alemanes

# S. U. C. A. S. A.

Sociedad Unión de Créditos para  
construcciones en la Argentina S. A.

BARTOLOME MITRE 836 — — BUENOS AIRES

CON SU EFICAZ SISTEMA DE CREDITOS RECIPROCOS SIMILAR A LOS ESTABLECIDOS EN LOS EE. UU., EUROPA Y BRASIL PONE A SU ALCANCE LA POSESION DE SU CASA PROPIA, LA CANCELACION DE UNA HIPOTECA, O LA AMPL. DE SU ACTUAL PROPIEDAD

La Garantía establecida para obtener el préstamo se hará efectiva en pequeñas cuotas mensuales

### Solicite su crédito

Por el que no pagará intereses pues solamente la Compañía cobra retrib. de sus servicios siendo el préstamo Reembolsable sin recargo

La Compañía hace préstamos de 1.000 a 40.000 \$ m/n.

Autorizada por decreto del Superior Gobierno de la Nación N.º 100.175

PARA INFORMES:

Jorge Besandón y Francisco Martínez Ramos

Inspec. de Zona

Puerto Deseado

**COMPRE LO MEJOR**

# Little y Fison

Son Antisármicos de Fama Mundial

Representante:

## Gumersindo González Díaz

### Consultorio y Laboratorio DENTAL

**DR. ANGEL BUTTI**      **LAZARO GUNBERG**  
 CIRUJANO DENTISTA      LABORATORIO DE PROTESIS  
*Del Hospital Durand y Asist. Públ. de la Cap.*

Comunico a mis pacientes que he establecido mi consultorio en forma definitiva y permanente, contando además con un laboratorio propio y anexo al mismo equipado de tal forma para efectuar toda clase de trabajos en la localidad y en el menor tiempo posible.

**HORAS DE CONSULTAS:**  
 De 8.30 a 12.30 y de 14.30 a 20 horas, todos los días

Calle Almirante Brown casi esquina general Lavalle (casa del señor Ardura)

## El Hotel "Argentino"

DE LAZARO URDIN

Con las mejores Comodidades y la atención personal de su dueño, ha inaugurado ya

### Su Cinematógrafo

con equipo sonoro "Realton"

y las mejores y más modernas películas

Pico Truncado — F. C. P. D.

## Equipos para Cines Sonoros

# "REALTON"

**Avella y Cía.-Buenos Aires**

Instalaciones en la Patagonia:

Maquinchá	ELIAS J. ALLALTRINI
San Antonio Oeste	SOCIEDAD ESPAÑOLA
Ushuaia	F. FERNANDEZ JIMENES
Pico Truncado	LAZARO URDIN

Instalaciones en La Pampa y Pcia. de Buenos Aires

Bahía Blanca:	Cine ASTRAL
Cuaterros:	> VOGLINO
Loma Negra: (Olav.)	> SAVOY
Indio Seco:	> SPLENDID
Laprida:	> SARMIENTO
General Acha	> ASTRAL

y otras muchas instalaciones

**Para Informes y Presupuestos**  
 dirigirse por carta o telegráficamente al representante técnico

## B. KREMER

GENERAL PAZ 366      BAHIA BLANCA

### Ecos de las F. Patrias

Discurso pronunciado por la Sta. Zaida A. Chiarrone en la velada del 25 de Mayo

Vibra rítmicamente en la sencillez de esta reunión de confraternidad, un recóndito latir, que imperceptible en la labor cotidiana, acelera su tic tac feliz ante las remembranzas de la fecha.

Elímero es el acuerdo entre los hombres, como la fugaz clarinada que el rayo lanza durante la tormenta ofreciendo un oasis de luz en la tiniebla de los ojos entristecidos. Muta el sentimiento humano con cada mutación del objetivo que las pasiones de hoy son los odios de mañana.

Nace el hombre con esa maldición que aboga su espíritu, que lo hace infeliz, que lo empuja a la lucha contra su hermano como atracción mortal de un abismo, con ese sentimiento del egoísmo que le hace olvidar del mal ajeno para reconcentrarse en sí mismo, más sin leer en su alma, sin cerrando los ojos ante la verdad que ella le descubre. Vive mortificado por el afán de alcanzar más y más, subir al infinito dentro del terreno materialista y contemplar desde allá la columna vil que lo sustenta; muere, comprendiendo ¡ay! demasiado tarde, que en el trueque de las existencias: «aquella» y «esta», ésta es leve, ráfaga infinitesimal que no alcanza aún a despertar en el espíritu la bondad adormecida.

Pero sobre todo esto, hay fuerzas tan potentes, tan profundas, tan estrechamente unidas al individuo, que avasallando obstáculos se levanta ante él y le señalan con mano dura y enérgica el camino a seguir, el único camino que merece la lucha y el denuedo: el camino de la tradición de la tradición y de la verdad. Una de ellas es la que nos impulsa hoy, a reunirnos y declarar tácitamente la comunidad de nuestro gran interés involuntario por lo que llamamos simplemente «Patria». ¿Patrial? ¿Cómo palabra tan breve y sencilla define lo que es un sentir universal? ¿Quién hay que a su pronunciación no arranque del lecho en que descansa, algo así como su amor propio por la tierra que es también de sus hijos, algo así como un empuje de hombría que irguiéndose soberana, proclama a todos y contra todo, que se ha tocado la cuerda más sensible del ser racional? Vivimos aferrados a un encadenamiento de hechos ocurridos en el pasado, acciones heroicas loadas y glorificadas por los homenajes unas, sepultadas en las cenizas del olvido y el incógnito otras, pero todas nobles, todas fuertes, todas grandiosas aún en la pequeñez y todas puras, porque al hacerse, llevaban por sola compañía el más limpio desinterés que el ente pueda dar en holocausto de su igual: la vida. Y esos hechos que eran átomos henchidos de ardor patriótico, y esas almas que sacrificaron prematuramente su estadía en la tierra en aras de un porvenir feliz para la Patria y sus moradores, fueron dedo pulsor de la lira que aún emite sus cantos a las ondas vibrantes, y trae a nuestro oído, el llamado de la tradición y el grito de la raza.

También en otro tiempo oyó la colonia esta diana palpitante y entusiasta, sintió bajo sus pies la plegaria de la tierra en pro de su liberación acalló de inmediato las voces secundarias para unir sus esfuerzos, proclamar su espíritu prototipo del amante de la libertad y todos, oídme bien, todos, se lanzaron al azar de la lucha desigual pero que presentaba por una de sus partes, un empuje ardoroso rayano en pasión. Nada desoyó tan plausible despertar: el hijo de la tierra cerró los ojos ante el campo enemigo que oscuro, le aguardaba quizá con la muerte; sabía, sí, que en el otro frente se iba iniquilar su acendrado sentir de independencia y tal vez vaciló, en una fracción de segundo que por breve e insignificante ya ni se recuerda. Pero agarrando el trémulo corazón y mordiéndose sus temores hasta dejarlos en la nada corrió, y tal fué la fijeza de su mirada clavada en lo infinito donde asomaba un resplandor limpio

## La Fábrica y Mueblería

de ANTONIO TORRESIN

Con salón de Exposición y Ventas anexo

Invita a Vd. a visitar su Exposición, en la que se exhiben el espléndido surtido de Muebles modernísimos y de exquisito gusto recién recibidos

Véalos, admírese y asómbrase de sus módicos precios al alcance de todo bolsillo.

Puerto Deseado — C. Correo 24

## AUTOMOVILISTAS Y CAMIONEROS

Les interesa recordar que en el TALLER MECANICO de la Suc. LAMACRAFT tienen ahora la esmerada y personal atención de sus nuevos concesionarios

### LUIS BUENO y CARLOS MENDOZA

antiguos empleados de la casa

CON LOS MAS MODERNOS ELEMENTOS MECANICOS:

Rectificadora de alta precisión  
 soldadura AUTOGENA y ELECTRICA  
 Trabajos de Torno y Ajustes Gles.  
 Lubrificación y Engrase a presión

Consulte Nuestros Precios

PUERTO DESEADO — T. SANTA GRUZ

tan lejos, opongamos al rugir de la metralla nuestro canto de paz y al calor de nuestro noble entusiasmo, troquemos el acero de la espada que mata por la reja que ara y marchemos así, hacia el nimbo radiante que ostenta nuestra insignia entre nubes azules en la lejanía, donde aún sostiene incólume la inolvidable frase de Jesucristo: «Amaos los unos a los otros», dulces palabras que señalan su derrotero y son símbolo de nuestra soberanía.

He dicho.

**Dr. Mariano J. Menéndez**  
 Clínica-Cirugía

Enfermedades de señoras y niños  
 Cirugía de Garganta y Nariz  
 ELECTRICIDAD MÉDICA  
 Rayos Ultravioletas, Diatermia  
 Radioscopias y radiografías

Consultorio instalado.  
 Calle Almirante Brown (casa del Sr. José Rivera)

**Casa de Negocio con Ramos Generales**

— DE —  
**ANTONIO TEJEDOR**  
— Y —

**Hotel "LAGO BUENOS AIRES"**

GRANDES COMODIDADES PARA FAMILIAS Y PASAJEROS  
Lago Buenos Aires :-: (Territorio Santa Cruz)

**Hotel FITZ ROY**

— DE —  
**ESTANISLAO GONZALEZ**  
Comodidad para pasajeros  
y familias  
—  
Venta de Nafta y Aceite  
FITZ ROY P. C. P. D.

**FRANCISCO CARBÓ**  
PROCURADOR  
Asuntos civiles, Comerciales  
y Criminales  
SARMIENTO 687 Rio Gallegos

**No vacile, Señor Estanciero,**

**VAYA A LO SEGURO  
USANDO LOS  
AFAMADOS ANTISÁRNICOS**

**Cooper y Robertson**

Su hijo ha cumplido un buen año escolar?  
Estímúlelo... recompénselo... nada  
mejor que una Bicicleta buena :: ::

**LAS BICICLETAS INGLESAS "Sun" SON BUENAS**

**La Radio "MIDWEST"**

es algo maravilloso, véalas y compárelas  
en la "Librería del Colegio"  
Casilla Correo 37 — Teléfono 62

**Correos Terrestres**

TRANSPOTES PATAGONICOS:—Servicio de pasajeros y encomiendas, entre San Antonio Oeste y Rio Gallegos; bisemanal. Procedente del norte pasa los lunes y jueves siguiendo en el día para el sur, hasta Rio Gallegos. Regresa los miércoles y sábados continuando en el día hasta Comodoro, por Fitz Roy y Caleta Olivia.

DESEADO MAZAREDO:—Correo oficial de Teófilo López. Sale de Deseado los días 1.º y 15 de cada mes regresando los días 3 y 17.

DESEADO SAN JULIAN:— Correo oficial de Vicente Petrusich, pasando por Bahía Laura y Cañadón Once de septiembre. Sale los días 1.º y 15 de cada mes llegando a San Julián los días 2 y 16. Sale de San Julián los 4 y 18 para llegar a esta los días 5 y 20.

DESEADO ESTANCIA «SANTA MARIA» Correo de Marcelino Martínez, pasando por Cerro Moro y Tres Cerros, sale de esta los días 1.º y 15 de cada mes.

LAS HERAS- C. RIVADAVIA:—Baltasar Correa: Sale los miércoles de Las Heras regresando los viernes.

JARAMILLO ESTANCIA BELGRANO:— Correo de José Alvarez: sale de Jaramillo dos veces por mes, pasando por Madre e Hija.

**Antonio Rovillard**

Despachante de Aduana

REMOVIDO y EMBARQUE DE FRUTOS

AGENTE MARITIMO

COMISIONES, Representaciones -- SEGUROS

Escritorio 72  
Barraca 106 - - CASILLA CORREO 68

PUERTO DESEADO

**Dr. Alberto C. Pujadas**

MEDICO-GIJIJANO

De la Universidad de Buenos Aires.- Médico del Hosp. Ramos Mejia

Enfermedades de Señoras y Niños  
Clínica Médica

Diatermia, Rayos Ultravioletas, Rayos Infrarrojos, Masajes Vibratorios, Citoscopia, Uretroscopia y Electricidad Médica en gral.  
Consultorio: Calle 12 de Octubre (Casa Sr. A. Velatti, al lado de la cancha de Pelota)

Teléfono N.º 230 Puerto Deseado



**EN BUENOS AIRES  
HOTEL CHACABUCO**

de E. SALGADO, ex dueño del Hotel Hispano les ofrece su nuevo hotel, en la Av. de Mayo 748, completamente modernizado con 90 habitaciones y 55 salas, con agua caliente, fría y calefacción central. Habitaciones sobre la Av. de Mayo S 5.-, todo incluido; interior con ventanitas \$ 4.-/diarios.

No se deje equivocar por chavallera u otras personas. ORDENE TERMINANTEMENTE  
AVENIDA DE MAYO 748

**Algo más que una Cocina....**

**CALORUZ**

**LA COCINA USINA**

"CALORUZ" no solo es la más perfecta, práctica, segura y económica cocina a gas de kerosene o fuel-oil, sino que, todavía, representa el papel de una verdadera cocina en miniatura....

...y todo esto gracias al prodigioso gasificador CALORUZ

CALORUZ la maravillosa cocina que no necesita repuestos ni atención especial... ¡¡FUNCIONA SIEMPRE!!

PIDA PROSPECTOS Y DEMOSTRACIONES A

**ARGENSUD**

Unicos agentes de "CALORUZ" con Gran Premio de Honor en la 1ra. Exposición Panamericana de la Vivienda Popular





Noticia Sensacional!!

# LA ANONIMA

Siempre La Anónima!...

El día Lunes 10 si Ud. concurre a  
**LA ANONIMA** podrá beneficiarse  
con un renglón de primera nece-  
sidad a un precio jamás soñado

Vaya temprano, hay existencia, pero ha  
de resultar poca....

No se Duerma!

La Anónima en todas sus sucur-  
sales por un solo día

---

Soc. Anon. Import. y Export. de la Patagonia